

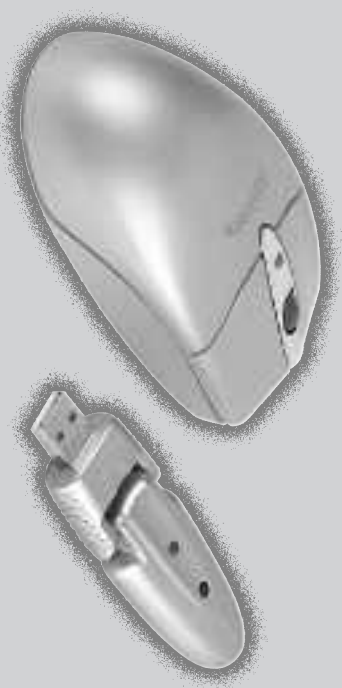
hama®

57296

www.hama.de

hama®

Postfach 80
86651 Monheim/Germany
Tel. (09091) 502-0
Fax 502-274
e-mail: hama@hama.de
www.hama.de



Cordless Mouse
»CM 100«

I. Vorstellung

Die Cordless Mouse »CM 100« von Hama betreibt Ihren Schreibtisch von lästigen und störenden Kabeln, indem sie Ihre digitalen Signale auf dem Funkweg an den Empfänger (USB-Dongle) sendet. Dieser arbeitet bis zu einer Entfernung von 1,5 Metern zuverlässig – auch außerhalb des direkten Sichtfeldes. Mit dem präzisen Tastenrad können Sie komfortabel Dokumente oder Internetseiten durchforsten, die abgerundete Form der Maus ist gleichermaßen für Links- und Rechtshänder geeignet.

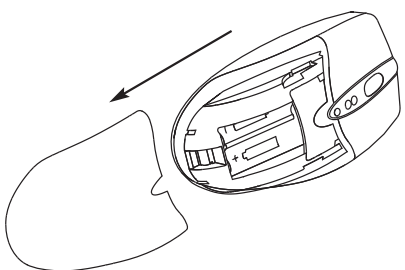


Bild 2

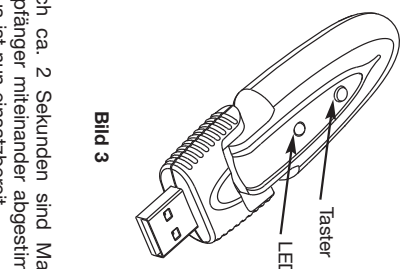


Bild 3

6.) Nach ca. 2 Sekunden sind Maus und Empfänger miteinander abgestimmt, die Maus ist nun einsatzbereit.

• Installation der Software

Achtung: Deinstallieren oder entfernen Sie Ihren bisherigen Maus-Treiber bevor Sie mit der Installation der neuen Software beginnen!

- 1.) Legen Sie die beigelegte 3,5" Diskette in das Diskettenlaufwerk Ihres PC's.
- 2.) Klicken Sie auf dem Windows®-Desktop auf Start ► Ausführen. Geben Sie "A:\Setup" (ohne Anführungszeichen) ein und folgen den Anweisungen auf dem Bildschirm.

III. Anpassen der Software-einstellungen

Rufen Sie das Menü zum Verändern der Einstellungen auf indem Sie auf das **Icon** (siehe rechts) rechts unten in der Taskleiste doppelklicken.



Dort erscheinen dann die Karteikarten "Tasten", "Zeiger", "Zeigeroptionen", "Wheeler", "Programmable Buttons" sowie "About".

Informationen zu den Einstellungen "Tasten", "Zeiger" und "Zeigeroptionen" finden Sie in der Windows®-Hilfe (Taste F1 betätigen).

II. Installation

• Installation der Batterien

- 1.) Drücken Sie die Lasche auf der Unterseite der Maus nach innen (Bild 1), und ziehen Sie gleichzeitig die Coverschale nach hinten (Bild 2)
- 2.) Legen Sie 2 AAA (Micro) Batterien in das Batteriefach (die richtige Polarität ist im Batteriefach aufgedruckt).

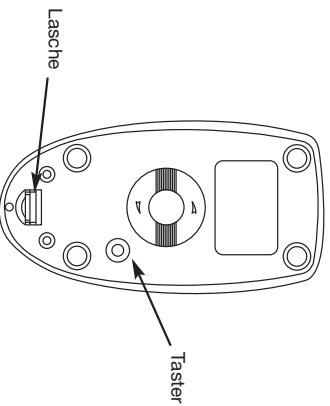


Bild 1

- **Hinweis:** Wird die Maus einige Zeit nicht bewegt, fällt sie in den sogenannten »Sleepmodus« (Stromsparmodus), um die Batterien zu schonen. Um die Maus wieder »aufzuwecken«, betätigen Sie eine beliebige Taste.
- **Installation der Maus**
 - 1.) Sofern noch nicht geschehen, fähen Sie Ihren PC herunter und schalten ihn aus.
 - 2.) Verbinden Sie den USB-Anschluss des Receivers mit der USB-Schnittstelle am PC.
 - 3.) Schalten Sie Ihren PC ein und fahren ihn hoch.
 - 4.) Betätigen Sie zunächst den Taster des Empfängers (Bild 3), anschließend be-
ginnt die rote LED des Empfängers (Bild 3) langsam zu blinken.
 - 5.) Betätigen Sie nun den Taster auf der Unterseite der Maus (Bild 1). Jetzt werden die Frequenzen des Senders (Maus) und Empfängers miteinander abgestimmt. Die rote LED des Empfängers blinkt jetzt schneller.

1. Wheeler

Hier können Sie den Scroll (Bildlauf)-Modus und die Geschwindigkeit einstellen.

1.1 Wheelmode

Wheelmouse Mode
Standard Scroll-Modus, er unterstützt alle Rad-Bildlauf Anwendungen.

MS-Intelli Mouse compatible mode
Optimiert für den Bildlauf für MS-Intelli kompatible Anwendungen, wie z. B. MS-Office Anwendungen oder Internet-Explorer ab Version 4.0

1.2 Scroll Speed (Bildlaufgeschwindigkeit)

Scroll X lines per scroll unit
Gibt an, wieviel Zeilen per Scrolleneinheit (Rastereneinheit) gescrollt werden sollen

Scroll one page per scroll unit
Scrollt eine Seite per Scrolleneinheit (Rastereneinheit)

1.3 Reverse scrolling direction

Reverse Vertical Scroll Direction
Kehrt die vertikale Scrollrichtung um

Reverse Horizontal Scroll Direction
Kehrt die horizontale Scrollrichtung um

2. Programmable Button

Hier können Sie der 3. (Rad)-Taste verschiedene Funktionen zuordnen:



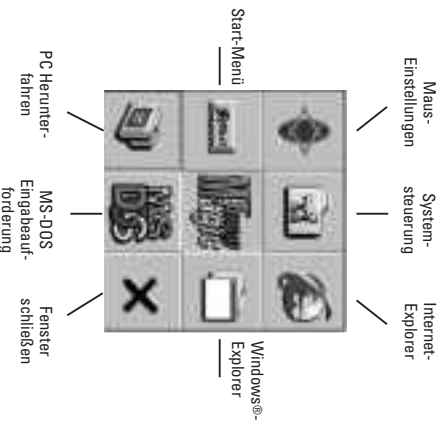
2.1 Auto Scroll

Scrollen Sie komfortabel durch Dokumente und Anwendungen nur durch das Bewegen der Maus



2.2 Magic Jump

Durch betätigen der 3. Radtaste öffnet sich das "Magic Jump" Menü.
Klicken Sie anschließend mit der linken Maustaste zum Auswählen der gewünschten Funktion:



Betätigen Sie wiederum die 3. Radtaste um das Menü zu schließen

2.3 Switch AP



Ist diese Funktion aktiviert, läßt sich durch drücken der 3. (Rad)-Taste zwischen geöffneten Anwendungen umschalten

2.4 Data Zoom (Lupenfunktion)



Aktiviert die Lupenfunktion

2.5 Default Size

Ändert die Größe der Lupe (4-600).

2.6 Zoom Factor

Bestimmt den Grad der Vergrößerung (10 - 400%).

Hinweis:

Bei aktiviertem "Data Zoom" läßt sich auch durch Drehen des Rades die Größe der Lupe ("Default Size") verändern.

2.7 Third Button



Bei Aktivierung dieser Option verhält sich die 3. (Rad)-Taste wie die mittlere Taste einer normalen 3-Tasten-Maus.
Diese Funktion wird in einigen speziellen Anwendungsprogrammen benötigt.

2.8 Double Click



Ersetzt die Doppelklick-Funktion der linken Maustaste

2.9 Back



Zurück zur letzten Seite im Windows®- oder Internet-Explorer

2.10 Forward



Vorwärts zur nächsten Seite im Windows®- oder Internet-Explorer

Konformitätserklärung gemäß dem Gesetz über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (FTEG) und der Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE)

Declaration of Conformity in accordance with the Radio and Telecommunications Terminal Equipment Act (FTEG) and Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)

Hama GmbH & Co KG

Hersteller/Verantwortliche Person // The manufacturer / responsible person

erklärt, dass das Produkt
declares that the product

Cordless Mouse »CM 100«

Type (ggf. Anlagenkonfiguration mit Angabe der Module): Hama Art.-Nr. 57296
Type (if applicable, configuration including the modules)

Telekommunikations(TK-)endeinrichtung
Telecommunications terminal equipment

Funkanlage
Radio equipment

Verwendungszweck
Intended purpose

Gerätekategorie
Equipment class

2

bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen des § 3 und den
übrigen einschlägigen Bestimmungen des FTEG (Artikel 3 der R&TTE) entspricht.
(Articles 3 of the R&TTE Directive), when used for its intended purpose.

Gesundheit und Sicherheit gemäß § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))
Health an safety requirements pursuant to § 3 (1) 1. (Article 3(1) a))

angewendete harmonisierte Normen ...

EN 60950
+ A1, A2, A3, A4, A11

Harmonised standards applied ...

Einhaltung der grundlegenden
Anforderungen auf andere Art und Weise

(hierzu verwendete Standards/Spezifikationen) ...

Other means of proving conformity with the essential
requirements (standards/specifications used) ...

Schutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit § 3 (1) 2.

Artikel 3 (1) b))

Protection requirements concerning electromagnetic compatibility § 3(1)(2). (Article 3(1)(b))

angewendete harmonisierte Normen ...

EN 301 489-1 : V.1.3.1
EN 301 489-3 : V.1.3.1

Harmonised standards applied ...

Einhaltung der grundlegenden
Anforderungen auf andere Art und Weise

(hierzu verwendete Standards/Spezifikationen) ...

Other means of proving conformity with the essential
requirements (standards/specifications used) ...

Maßnahmen zur effizienten Nutzung des Funkfrequenzspektrums
Measures for the efficient use of the radio frequency spectrum

Luftschnittstelle bei Funkanlagen gemäß § 3(2) (Artikel 3(2))
Air interface of the radio systems pursuant to § 3(2) (Article 3(2))

angewendete harmonisierte Normen ...

Einhaltung der grundlegenden
Anforderungen auf andere Art und Weise
(hierzu verwendete Standards/
Schnittstellenbeschreibungen) ...

Other means of proving conformity with the essential
requirements (standards/interface specifications used) ...

EN / HN EN 300 220-3 : V.1.1.1

ETS ETS

Reg TP Reg TP

BAPT BAPT

Anschrift
Address

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Straße 9
86651 Monheim

+ TK-Nr.

Phone, fax, e-mail

Tel: 09091/502-274

Fax: 09091/502-0

e-mail: hama@hama.de
www.hama.de

Ort, Datum

Place & date of issue

Monheim, 01. 04. 2003

Déclaration de conformité à la loi sur les équipements terminaux de radio et télécommunications (FTEG) et à la directive 1999/5/EG (R & TTE)

Hama GmbH & Co.

Le fabricant/responsable

certifié que le produit

Cordless Mouse »CM 100«

type (le cas échéant configuration de l'équipement avec indication des modules) Hama Art.-Nr. 57296

q Equipement terminal de télécommunications

Equipement radio

But d'utilisation

2
Catégorie d'appareils

satisfait aux exigences du § 3 et autres dispositions correspondantes de la loi FTEG (article 3 de R&TTE) s'il est utilisé de manière adéquate.

Exigences de santé et sécurité selon § 3 (1) 1. (Article 3 (1) a))

Normes harmonisées appliquées...

EN 60950

+ A1, A2, A3, A4, A11

Respect des exigences fondamentales par d'autres moyens (standards/spécifications utilisées)

Exigences de sécurité relatives à la compatibilité électromagnétique § 3 (1)2. Article 3 (1) b))

Normes harmonisées appliquées...

EN 301 489-1 : V.1.3.1

EN 301 489-3 : V.1.3.1

Respect des exigences fondamentales par d'autres moyens (standards/spécifications utilisées)

Mesures pour une utilisation efficace du spectre des fréquences radio

Interface air des systèmes radio selon § 3(2) (Article 3 (2))

Normes harmonisées appliquées...

Respect des exigences fondamentales par d'autres moyens (standards/ spécifications des interfaces utilisées)

EN/HN EN 300 220-3 : V.1.1.1

ETS

Reg TP

BAPT

Adresse

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Straße 9
8665 1 Monheim

Tél., fax, e-mail

Tel: 09091/502-274

Fax: 09091/502-0

e-mail: hama@hama.de

www.hama.de

Lieu, date

Monheim, 01. 04. 2003

Declaración de conformidad según la Ley sobre Instalaciones de Radiotransmisión y Equipos

Emisores de Telecomunicación (FTEG) y la Norma 1.999/5/CE (R&TTE)

Hama GmbH & Co KG

Fabricante/Persona responsable

declara que el producto

Cordless Mouse »CM 100«

tipo (caso dado, configuración, indicando los módulos):

Hama Art.-Nr. 57296

q. Equipo emisor de telecomunicaciones

Instalación de radiotransmisión

.....

2

Finalidad de uso

Clase del aparato

cumple con los requerimientos básicos del § 3 y las restantes disposiciones pertinentes de la FTEG (Artículo 3 de la R&TTE), siempre que se utilice para tal finalidad

Requerimientos sobre salud y seguridad, según § 3 (1) 1, (Artículo 3 (1) a))

Normas armonizadas aplicadas...

EN 60950
+ A1, A2, A3, A4, A11

Otros modos y maneras de cumplimiento con los requerimientos básicos (normas/especificaciones utilizadas)

Requerimientos de protección referentes a la compatibilidad electromagnética § 3 (1) 2, Artículo 3 (1) b))

Normas armonizadas aplicadas...

EN 301 489-1 : V.1.3.1
EN 301 489-3 : V.1.3.1

Otros modos y maneras de cumplimiento con los requerimientos básicos (normas/especificaciones utilizadas)

Medidas para la eficiente utilización del espectro de radiofrecuencia

Interface atmosférica en instalaciones de radiotransmisión, según § 3 (2), (Artículo 3 (2))

Normas armonizadas aplicadas...

Otros modos y maneras de cumplimiento con los requerimientos básicos (normas/especificaciones utilizadas)

EN/HN EN 300 220-3 : V.1.1.1

ETS ETS

Reg TP Reg TP

BAPT BAPT

Dirección

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Straße 9
86651 Monheim

Teléf: fax, e-mail

Tel: 09091/502-274
Fax: 09091/502-0
e-mail: hama@hama.de
www.hama.de

Lugar, fecha

Monheim, 01. 04. 2003

Conformiteitsverklaring volgens de wet voor radio en telecommunicatie (FTEG) en het voorschrift 1999/5/EG (R&TTE)

Hama GmbH & Co KG

Fabrikant / verantwoordelijke persoon

verklaart dat het product

Cordless Mouse »CM 100«

Type (evt. installatieconfiguratie incl. de module(n)):

Hama Art.-Nr. 57296

α Telecommunicatie eindinrichting

Radiozendinstallatie

.....
Gebrauksdoelende

2
.....
Apparatuurklasse

bij gebruik volgens de voorschriften overeenkomt met de essentiële vereisten van § 3 en de overige desbetreffende bepalingen van de FTEG (Artikel 3 van de R&TTE).

Gezondheid en veiligheid volgens § 3 (1) 1. (Artikel 3 (1) a))

Toegepaste geharmoniseerde normen...

EN 60950
+ A1, A2, A3, A4, A11
Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standaards/specificaties)

Veiligheidsvoorwaarden m.b.t. de elektromagnetische compatibiliteit § 3 (1) 2. (Artikel 3 (1) b))

Toegepaste geharmoniseerde normen...
EN 301 488-1 : V.1.3.1
EN 301 488-3 : V.1.3.1
Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standaards/specificaties)

Maatregelen voor het efficiënte gebruik van het radiofrequentiespectrum

Luchtinterface van radiosystemen volgens § 3 (2) (Artikel 3 (2))

Toegepaste geharmoniseerde normen...

Op andere manieren in acht nemen van de essentiële vereisten (hiervoor toegepaste standaards/interface-specificaties)

EN/HN EN 300 220-3 : V.1.1.1

ETS

Reg TP
BAPT

Adres

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Straße 9
86651 Monheim

Telefoon, fax, e-mail
Tel: 09091/502-274
Fax: 09091/502-0
e-mail: hama@hama.de
www.hama.de

Plaats, datum
Monheim, 01. 04. 2003

Overensstemmelseserklæring i henhold til lovgivningen vedrørende radio-og telekommunikationsudstyr (FTEG) og direktivet 1999/5/EG (R&TTE)

Hama GmbH & Co KG

Fabrikanten/den ansvarlige person

erklærer, at produktet

Cordless Mouse »CM 100«

Type (hvis anvendeligt, konfiguration inkl. modulerne):

Hama Art.-Nr. 57296

g Telekommunikations (TK-) terminaludstyr

Radioudstyr

.....
Anvendelsesformål

2
.....
Apparatkasse

opfylder de grundlæggende betingelser i § 3 og de øvrige relevante bestemmelser i FTEG (artikel 3 i R & TTE direktivet) under forudsætning af korrekt anvendelse.

Sundhed og sikkerhed i henhold til § 3 (1) 1. (artikel 3 (1) a))

Anvendte harmoniseringsnormer...

EN 60950
+ A1, A2, A3, A4, A11

Overholdelse af grundlæggende krav af anden slags (i denne forbindelse anvendte standarder/specifikationer)

Beskyttelseskrav i henseende til elektromagnetisk kompatibilitet § 3 (1) 2, artikel 3 (1) b))

Anvendte harmoniseringsnormer...

EN 301 489-1 : V.1.3.1
EN 301 489-3 : V.1.3.1

Overholdelse af grundlæggende krav af anden slags (i denne forbindelse anvendte standarder/specifikationer)

Forholdsregler til effektiv udnyttelse af radiofrekvensområdet

Luftgrænseflade ved radioanlæg i overensstemmelse med § 3(2) (artikel 3(2))

Anvendte harmoniseringsnormer...

Overholdelse af grundlæggende krav af anden slags (i denne forbindelse anvendte standarder/grænsefladespecifikationer) ...

EN / HN EN 300 220-3 : V.1.1.1

ETS
Reg TP

BAPT

Adresse

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Straße 9
86651 Monheim

Telefon, fax, e-mail
Tæl: 09091/502-274
Fax: 09091/502-0
e-mail: hama@hama.de
www.hama.de

Sted og dato
Monheim, 01. 04. 2003